



Asamblea General

Distr. general
15 de julio de 2008
Español
Original: inglés

Sexagésimo tercer período de sesiones

Tema 92 g) de la lista preliminar*

**Examen y aplicación del Documento de Clausura del duodécimo período extraordinario de sesiones de la Asamblea General:
Becas, capacitación y servicios de asesoramiento de las Naciones Unidas sobre desarme**

Programa de las Naciones Unidas de Becas, Capacitación y Servicios de Asesoramiento sobre Desarme

Informe del Secretario General

Resumen

En 2007 se concedieron becas sobre desarme a 30 funcionarios y en 2008 a 25. En respuesta a los esfuerzos de las Naciones Unidas para promover la igualdad entre los géneros, los Estados Miembros propusieron a un mayor número de mujeres como candidatas al programa. En consecuencia, 12 mujeres participaron en el programa en 2007 y 14 lo harán en 2008. En 2007, el programa se extendió del 27 de agosto al 31 de octubre. Está previsto que el programa de 2008 se desarrolle del 25 de agosto al 25 de octubre.

El programa de estudios sigue estando estructurado en tres partes. La primera, que se lleva a cabo en la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra, es fundamentalmente para introducir a los becarios a diversos aspectos de las negociaciones multilaterales sobre desarme. En 2008, los becarios también participarán en una visita de estudio organizada por el Departamento Federal de Relaciones Exteriores de Suiza. La segunda parte comprende las siguientes visitas de estudio: a organizaciones intergubernamentales de relieve en el ámbito del desarme; a Estados Miembros, por invitación de éstos, en particular visitas a Alemania, el Japón y, en 2007, a China; a la Comisión Preparatoria de la Organización del Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares y al Organismo Internacional de Energía Atómica, en Viena; y a la Organización para la Prohibición de las Armas Químicas, en La Haya. La tercera parte se lleva a cabo en

* A/63/50.



la Sede de las Naciones Unidas y tiene por objeto familiarizar a los becarios con la labor de la Primera Comisión y de la Oficina de Asuntos de Desarme. Esta parte comprende asimismo seminarios organizados por el Centro James Martin de estudios sobre la no proliferación del Instituto de Estudios Internacionales de Monterrey

Hasta la fecha, mediante el programa se ha impartido capacitación a 759 funcionarios de 159 Estados Miembros, muchos de los cuales ocupan cargos públicos de responsabilidad en la esfera del desarme en sus respectivos gobiernos. Para el Secretario General es motivo de satisfacción que el programa siga mejorando los conocimientos especializados en materia de desarme en los Estados Miembros, especialmente en los países en desarrollo, y promoviendo una mayor conciencia de la importancia y los beneficios del desarme y que se comprendan mejor las preocupaciones de la comunidad internacional en lo que respecta al desarme y la seguridad. El Secretario General expresa su agradecimiento a todos los Estados Miembros y las organizaciones que han apoyado sistemáticamente el programa a lo largo de los años.

Índice

	<i>Párrafos</i>	<i>Página</i>
I. Introducción	1	3
II. Programa de becas sobre desarme	2–18	3
A. Becas en 2007 y 2008	2–4	3
B. Programa de estudios	5–18	5
III. Conclusión	19–21	8

I. Introducción

1. En su resolución 61/91, titulada “Becas, capacitación y servicios de asesoramiento de las Naciones Unidas sobre desarme”, la Asamblea General, entre otras cosas, encomió al Secretario General por la diligencia con que se había seguido ejecutando el programa y le pidió que siguiera llevando adelante todos los años el programa, con sede en Ginebra, dentro de los límites de los recursos existentes, y que le presentara, en su sexagésimo tercer período de sesiones, un informe al respecto. Este informe se presenta en respuesta a esa solicitud.

II. Programa de becas sobre desarme

A. Becas en 2007 y 2008

2. En 2007 se otorgaron 30 becas a los siguientes funcionarios:

Sra. Ivis Noçka	Albania
Sr. Christopher David King	Australia
Sr. He Zhi	China
Sra. Mihaela Baric	Croacia
Sr. Nikolaos Michaelides	Chipre
Sra. Yvonne Mbiya Ilunga	República Democrática del Congo
Sra. Ketlin Süsmalainen	Estonia
Sr. Ray Kini Baleikasavu	Fiji
Sra. Anne-Cécile C. Violin	Francia
Sra. Alexandra Ellen Goelz	Alemania
Sra. Freda Oforiwa Peprah	Ghana
Sra. Sheree Omeria Chambers	Jamaica
Sr. Toshiyuki Hayashi	Japón
Sr. Mohammed Sameer Salem Hindawi	Jordania
Sra. Neo Mary Mokatsa	Lesotho
Sr. John Twapalizya Kabaghe	Malawi
Sr. Zeenad Abdul Wahid	Maldivas
Sr. Madou Diallo	Malí
Sr. Murad Baseer	Pakistán
Sra. Justyna Magdalena Bartkiewicz	Polonia

Sr. Kyoo Ho Lee	República de Corea
Sra. Carolina Popovici	República de Moldova
Sr. Petre Alexandru Stamatescu	Rumania
Sra. Karen Galokale	Islas Salomón
Sr. Reto Wollenmann	Suiza
Sr. Abdulmaola Al Nuqari	República Árabe Siria
Sr. Elyes Lakhali	Túnez
Sr. Oleksandr Kapustin	Ucrania
Sr. Fernando Sandin-Tusso	Uruguay
Sr. Gayrat Yuldashev	Uzbekistán

3. En 2008 se otorgaron 25 becas a los siguientes funcionarios:

Sr. Mustapha Abbani	Argelia
Sra. Yulia Lyashuk	Belarús
Sra. Dyane B. Aguidissou	Benin
Sra. Anna Vassileva	Bulgaria
Sra. Ángela Estrada Jiménez	Colombia
Sra. Heba Negm	Egipto
Sra. Nardos Ayalew	Etiopía
Sr. Jaime Leonel Brito Hernández	Honduras
Sra. Luna Amanda Fahmi	Indonesia
Sr. Amir Masoud Ejtehadi	Irán (República Islámica del)
Sr. Shinji Yamashita	Japón
Sra. Florence Kinya Kaberia	Kenya
Sr. Phonesavath Phonekeo	República Democrática Popular Lao
Sr. Ahmad Arafa	Líbano
Sra. Onipatsa H. Tianamahefa	Madagascar
Sra. Sandra García Loredo	México
Sra. Asmae Derkaoui	Marruecos
Sr. Moustapha Abdou	Níger
Sr. Ashar Shahzad	Pakistán

Sr. Raúl Martínez Villalba	Paraguay
Sr. Nicolae Comanescu	Rumania
Sra. Dragana Mladenovic	Serbia
Sra. Chwane Nomcebo V. Mthethwa	Sudáfrica
Sra. Supapan Tiapiriyakij	Tailandia
Sr. Agossou Kokouda Bocco	Togo

4. A lo largo de los años, los esfuerzos de las Naciones Unidas por promover la igualdad entre los géneros ha dado lugar a un aumento constante de las candidaturas de mujeres propuestas para el programa y, consecuentemente, en el número de becas que se les han otorgado. Durante el bienio 2007-2008, se concedieron 26 becas a mujeres, en comparación con las 24, 19 y 13 becas otorgadas en los tres bienios anteriores, respectivamente.

B. Programa de estudios

5. La ejecución del programa de becas de las Naciones Unidas sobre desarme está a cargo de la subdivisión de Ginebra de la Oficina de Asuntos de Desarme. En 2007, el programa se extendió del 27 de agosto al 31 de octubre. En 2008, está previsto que el programa se lleve a cabo del 25 de agosto al 25 de octubre. El plan de estudios está estructurado en tres partes: a) las actividades que se realizan en la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra; b) las visitas de estudio a organizaciones intergubernamentales de importancia en la esfera del desarme y a Estados Miembros, por invitación de éstos; y c) las actividades que se realizan en la Sede de las Naciones Unidas en Nueva York. A continuación se resumen las actividades del programa de 2007. El programa de 2008 seguirá en líneas generales el plan de estudios de 2007, con actualizaciones para tener en cuenta la evolución de la situación en las esferas del desarme y la no proliferación.

Primera parte

6. La primera parte del programa, que se lleva a cabo en la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra, tiene por objeto introducir a los becarios a diversos aspectos de las negociaciones multilaterales sobre el desarme, en particular aquellas de las que se encarga la subdivisión de Ginebra de la Oficina de Asuntos de Desarme, y darles a conocer las instituciones de investigación con sede en Ginebra que se ocupan de cuestiones de desarme, control de armas y no proliferación. Ello se consigue mediante la asistencia a sesiones de la Conferencia de Desarme y la participación en conferencias a cargo de altos representantes de los Estados miembros de la Conferencia, del personal sustantivo de la subdivisión de Ginebra y de altos representantes del Instituto de las Naciones Unidas de Investigación sobre el Desarme (UNIDIR), el Instituto Internacional de Ginebra para la Investigación de la Paz e instituciones similares. En 2007, los becarios también tuvieron la oportunidad de asistir a un seminario sobre cómo impedir la distribución de armas a grupos armados no estatales organizado por UNIDIR. En 2008, los becarios también participarán en una visita de estudio a Berna organizada por el Departamento Federal de Relaciones Exteriores de Suiza, durante la cual recibirán información

sobre cuestiones de políticas de seguridad suizas y sobre la contribución de Suiza al control de las armas nucleares y las armas convencionales.

7. Durante su estancia en Ginebra, los becarios también deben investigar y preparar el primer borrador de una monografía sobre un tema de su elección relacionado con el desarme y la seguridad internacional. Una vez finalizados los trabajos de investigación, se presentan y se someten a debate en la parte del programa que se celebra en Nueva York.

Segunda parte

8. La segunda parte del programa comprende visitas de estudio a tres organizaciones intergubernamentales que se ocupan de cuestiones de desarme: la Comisión Preparatoria de la Organización del Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares y el Organismo Internacional de Energía Atómica (OIEA), ambas con sede en Viena, y la Organización para la Prohibición de las Armas Químicas, con sede en La Haya. Además, en esta parte se incluyen visitas de estudio a Estados Miembros, por invitación de éstos.

9. Durante la visita de estudio a la Comisión Preparatoria de la Organización del Tratado de Prohibición Completa de los Ensayos Nucleares, los becarios reciben información sobre la historia y la situación política actual relacionada con el Tratado, la labor actual de la Comisión Preparatoria, su régimen de verificación, las actividades del sistema internacional de vigilancia y la Conferencia sobre medidas para facilitar la entrada en vigor del Tratado. La visita incluye también una visita guiada al nuevo centro de operaciones del Centro Internacional de Datos.

10. La visita de estudio al OIEA en Viena comprende exposiciones y reuniones sobre los aspectos prácticos y jurídicos del sistema de salvaguardias del Organismo y sus actividades relacionadas con la seguridad nuclear, incluida la seguridad de los materiales nucleares y las fuentes radiactivas y la base de datos del OIEA sobre el tráfico ilícito. Los becarios también reciben información sobre la utilización de la energía nuclear con fines pacíficos.

11. En la Organización para la Prohibición de las Armas Químicas, los becarios reciben información acerca del mandato y la labor de la organización, el origen de la Convención sobre la prohibición del desarrollo, la producción, el almacenamiento y el empleo de armas químicas y sobre su destrucción, y de la situación relativa a su aplicación, los procedimientos de verificación de la Convención, la labor del cuerpo de inspección y el proceso de inspección, la cooperación y la asistencia internacionales en el marco de la Convención y el papel de las autoridades nacionales en la aplicación de la Convención.

12. Continuando una tradición que tiene más de 25 años, Alemania y el Japón han seguido invitando a los participantes en el programa a realizar visitas de estudio a instituciones nacionales y a participar en seminarios con funcionarios de los Gobiernos de esos países. Las visitas de estudio brindan a los becarios la inestimable oportunidad de familiarizarse más con las políticas nacionales y la labor de ambos Gobiernos en materia de limitación de armamentos y desarme. En 2007, los participantes en el programa de becas fueron invitados por el Gobierno de China a realizar una visita de estudio a ese país.

13. La visita de estudio de 2007 a Alemania incluyó reuniones de información y una mesa redonda con altos funcionarios de la División de Desarme y Control de Armamentos del Ministerio Federal de Relaciones Exteriores en Berlín, así como una reunión con el Presidente del Subcomité de Control de Armamentos y Desarme del Bundestag y una reunión con los representantes de las organizaciones no gubernamentales. Se incluyó también una visita guiada altamente informativa a una planta de conversión en Pinnow, donde los becarios recibieron información, entre otras cosas, acerca de los métodos ecológicos de destrucción de armas y municiones. La visita de estudio de 2008 a Alemania incluirá actividades similares.

14. En 2007 el Gobierno del Japón y las municipalidades de Hiroshima y Nagasaki siguieron organizando importantes actividades para los becarios. En Tokio, los becarios se reunieron con altos funcionarios del Ministerio de Relaciones Exteriores, quienes les informaron acerca de la política japonesa de desarme, y con altos funcionarios del Centro para la Promoción del Desarme y la no Proliferación. En Nagasaki e Hiroshima los becarios se reunieron con funcionarios locales y visitaron lugares de recuerdo de los bombardeos atómicos del final de la segunda guerra mundial. En Nagasaki visitaron el Museo de la Bomba Atómica, el Parque de la Paz, la Residencia de Ancianos de la Bomba Atómica y el Pabellón Conmemorativo de la Paz Nacional, y en Hiroshima la Cúpula de la Bomba Atómica, el Monumento de los Niños a la Paz y el Museo de la Paz. Los becarios también se reunieron con supervivientes de los bombardeos atómicos y asistieron a conferencias sobre sus secuelas sociales y médicas. La visita de estudio al Japón que tendrá lugar en 2008 incluirá actividades similares.

15. En 2007, el Gobierno de China invitó a los participantes en el programa de becas a realizar una visita de estudio a ese país, que incluyó un intercambio de opiniones con altos funcionarios del Departamento de Control de Armamentos y Desarme del Ministerio de Relaciones Exteriores y altos representantes de la China Arms Control and Disarmament Association, que coordina la labor de investigación y las actividades académicas y no gubernamentales relacionadas con el control de armas y el desarme. Los becarios también visitaron el Instituto de Energía Atómica de China.

Tercera parte

16. La tercera parte del programa, que se lleva a cabo en la Sede de las Naciones Unidas en Nueva York, tiene por objeto familiarizar a los becarios con el mandato y las actividades de la Oficina de Asuntos de Desarme y con la labor de la Primera Comisión de la Asamblea General. Esta parte incluye una serie de conferencias a cargo de altos funcionarios de la Oficina de Asuntos de Desarme sobre las responsabilidades de las distintas subdivisiones de la Oficina, reuniones informativas con el Presidente de la Primera Comisión y miembros de delegaciones sobre temas incluidos en el programa de la Comisión, y la asistencia periódica a sesiones de la Comisión. Los becarios asisten también a simposios y grupos de debate auspiciados por la Oficina de Asuntos de Desarme y el Comité de Organizaciones no Gubernamentales sobre el Desarme.

17. En 2007, los becarios participaron en un seminario de dos días de duración organizado por el Centro James Martin de estudios sobre la no proliferación del Instituto de Estudios Internacionales de Monterrey que versó sobre diversos aspectos del Tratado sobre la no proliferación de las armas nucleares, las medidas

para responder a las nuevas amenazas de la proliferación y al terrorismo nuclear. Además, participaron en una simulación de mesa redonda sobre las principales amenazas a la no proliferación.

18. En Nueva York, los becarios participan en debates sobre un determinado tema de desarme, en que el coordinador del programa actúa de moderador, y en un ejercicio práctico sobre la preparación de proyectos de resolución de la Primera Comisión de la Asamblea General, su presentación y la adopción de medidas al respecto. La actividad incluye un debate sobre los proyectos preparados por los becarios, la introducción de enmiendas y, por último, el proceso de adopción de medidas en relación con los proyectos de resolución. Además, los becarios terminan sus ensayos de investigación y realizan breves exposiciones de sus tesis principales, que luego son examinadas en un debate en que participa todo el grupo de becarios.

III. Conclusión

19. El programa de becas de las Naciones Unidas sobre desarme, puesto en marcha en 1979, en aplicación de una decisión adoptada por la Asamblea General en su décimo período extraordinario de sesiones, celebrado en 1978, tiene por objeto ampliar y fomentar los conocimientos técnicos sobre el desarme en los Estados Miembros, especialmente en los países en desarrollo. En los 30 años que lleva en marcha, el programa ha capacitado a 759 funcionarios de 159 países. Muchos de los participantes ocupan puestos de responsabilidad en el ámbito del desarme en sus respectivos gobiernos y sus misiones permanentes ante las Naciones Unidas y representan a sus gobiernos en diversas reuniones y conferencias sobre desarme. El elevado número de propuestas de candidatura que recibe cada año la Oficina de Asuntos de Desarme y el amplio apoyo a las resoluciones bienales sobre las becas, capacitación y servicios de asesoramiento de las Naciones Unidas sobre desarme testimonian el interés permanente de los gobiernos por el programa. Los Estados Miembros reconocen y aprecian el papel desempeñado por el programa en el aumento de la capacidad de los jóvenes diplomáticos para participar en deliberaciones y negociaciones sobre el control de armamentos y el desarme. La Oficina de Servicios de Supervisión Interna ha calificado el programa de becas sobre desarme como el programa de formación de las Naciones Unidas de mayor éxito de cuantos ha examinado (véase E/AC.51/1999/2, párr. 61).

20. Para el Secretario General es motivo de satisfacción que el programa de becas sobre desarme siga contribuyendo considerablemente a fomentar una mayor concienciación respecto de la importancia y los beneficios del desarme y a mejorar la comprensión de la comunidad internacional en la esfera del desarme y la seguridad, así como a aumentar los conocimientos y la capacidad de los becarios para que puedan participar de modo más eficaz en las actividades que se llevan a cabo en la esfera del desarme a todos los niveles. El programa también desempeña una importante función en el fomento de una mejor comprensión de las preocupaciones de los Estados Miembros en relación con el desarme y la seguridad, y del logro de avances en las esferas del desarme, la limitación de armamentos y la no proliferación. El Secretario General también observa con reconocimiento el aumento que se ha producido a lo largo de los años en el número de candidatas propuestas para seguir el programa y en el número de becas que se les ha otorgado.

21. El Secretario General expresa su agradecimiento a todos los Estados Miembros y las organizaciones que han apoyado permanentemente el programa a lo largo de los años, contribuyendo así a su éxito. El Secretario General expresa su particular agradecimiento a los Gobiernos de Alemania y el Japón por las visitas de estudio de carácter exhaustivo y de gran valor educativo que han seguido organizando para los participantes en el programa, así como al Gobierno de China por organizar la visita de estudio en 2007 y al Gobierno de Suiza por organizar la visita de estudio de 2008. El Secretario General también está agradecido al OIEA, la Organización para la Prohibición de las Armas Químicas, la Comisión Preparatoria de la Organización del Tratado de prohibición completa de los ensayos nucleares y al Centro James Martin de estudios sobre la no proliferación del Instituto de Estudios Internacionales de Monterrey por su constante apoyo al programa.
